

Polen-Krakau: Postdienste

OJ S 118/2017 22/06/2017

**Soziale und andere besondere Dienstleistungen – öffentliche Aufträge
Dienstleistungen**

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber

I.1. Name und Adressen

Offizielle Bezeichnung: Gmina Miejska Kraków, Urząd Miasta Krakowa

Postanschrift: pl. Wszystkich Świętych 3-4

Ort: Kraków

NUTS-Code: PL213 Miasto Kraków

Postleitzahl: 31-004

Land: Polen

Kontaktstelle(n): Anna Szeliga

E-Mail: info@um.krakow.pl

Telefon: +48 126161508

Fax: +48 126161236

Internet-Adresse(n):

Hauptadresse: <http://www.bip.krakow.pl>

I.3. Kommunikation

Die Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: www.bip.krakow.pl

Weitere Auskünfte erteilen/erteilt die oben genannten Kontaktstellen

Angebote oder Teilnahmeanträge sind einzureichen an folgende Anschrift:

Offizielle Bezeichnung: Urząd Miasta Krakowa, Kancelaria Magistratu, stanowisko nr 1

Postanschrift: pl. Wszystkich Świętych 3-4

Ort: Kraków

Postleitzahl: 31-004

Land: Polen

Kontaktstelle(n): Anna Szeliga

Telefon: +48 126161508

E-Mail: info@um.krakow.pl

NUTS-Code: PL213 Miasto Kraków

Internet-Adresse(n):

Hauptadresse: www.bip.krakow.pl

I.4. Art des öffentlichen Auftraggebers

Regional- oder Kommunalbehörde

I.5. Haupttätigkeit(en)

Allgemeine öffentliche Verwaltung

Abschnitt II: Gegenstand

II.1. Umfang der Beschaffung

II.1.1. Bezeichnung des Auftrags

„Świadczenie usług pocztowych w zakresie doręczania przesyłek listowych nierejestrowanych”.
Referenznummer der Bekanntmachung: OR-10.271.63.2017

II.1.2. CPV-Code Hauptteil

64110000 Postdienste

II.1.3. Art des Auftrags

Dienstleistungen

II.1.4. Kurze Beschreibung

Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usług pocztowych w zakresie przyjmowania, przemieszczania i doręczania w obrocie krajowym i zagranicznym w trybie ekonomicznym i pilnym przesyłek listowych nierejestrowanych oraz zwracania tych przesyłek do Zamawiającego po wyczerpaniu możliwości ich doręczenia lub wydania odbiorcy. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera wzór umowy (wraz z załącznikami), stanowiący załącznik nr 1 do specyfikacji.

II.1.5. Geschätzter Gesamtwert

Wert ohne MwSt.: 1 139 039,17 EUR

II.1.6. Angaben zu den Losen

Aufteilung des Auftrags in Lose: nein

II.2. Beschreibung

II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)

64112000 Briefpostdienste

II.2.3. Erfüllungsort

NUTS-Code: PL213 Miasto Kraków

Hauptort der Ausführung: Wolumen przesyłek kierowanych na obszar miasta Kraków wynosi nie mniej niż 80 % wszystkich przesyłek.

II.2.4. Beschreibung der Beschaffung

Przedmiotem zamówienia jest świadczenie usług pocztowych w zakresie przyjmowania, przemieszczania i doręczania w obrocie krajowym i zagranicznym w trybie ekonomicznym i pilnym przesyłek listowych nierejestrowanych oraz zwracania tych przesyłek do Zamawiającego po wyczerpaniu możliwości ich doręczenia lub wydania odbiorcy. Szacowana liczba przesyłek objętych niniejszym zamówieniem została wskazana w specyfikacji. Wolumen przesyłek kierowanych na obszar miasta Kraków wynosi nie mniej niż 80 % wszystkich przesyłek. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera wzór umowy (wraz z załącznikami), stanowiący załącznik nr 1 do specyfikacji.

II.2.6. Geschätzter Wert

Wert ohne MwSt.: 70 105,37 EUR

II.2.7. Laufzeit des Vertrags oder der Rahmenvereinbarung

Beginn: 01/08/2017 Ende: 31/07/2018

II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

II.2.14. Zusätzliche Angaben

Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben

III.1. Teilnahmebedingungen

III.1.4. Objektive Teilnahmeregel und -kriterien

Auflistung und kurze Beschreibung der Regeln und Kriterien:

W postępowaniu mogą wziąć udział Wykonawcy, którzy spełniają warunki udziału w postępowaniu, określone na podstawie art. 22 ust. 1 pkt 2 ustawy tj.:

1. w zakresie posiadania kompetencji lub uprawnień do prowadzenia określonej działalności zawodowej, ponieważ obowiązek ich posiadania wynika z odrębnych przepisów,
2. w zakresie posiadania zdolności technicznej lub zawodowej – w szczególności posiadają wiedzę i doświadczenie w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert w niniejszym postępowaniu (a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy, w tym okresie) wykonali lub wykonują z należytą starannością nieprzerwanie przez okres 12 miesięcy, co najmniej jedną usługę polegającą na świadczeniu usług pocztowych w obrocie krajowym i zagranicznym o wartości nie mniejszej niż 150 000 PLN brutto.

W postępowaniu mogą wziąć udział Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania na podstawie art. 24 ust. 1 oraz ust. 5 pkt 4 i 8 ustawy.

III.2. Bedingungen für den Auftrag

III.2.2. Bedingungen für die Ausführung des Auftrags

Warunki realizacji umowy zostały określone we wzorze umowy stanowiącym załącznik nr 1 do specyfikacji.

Abschnitt IV: Verfahren

IV.1. Beschreibung

IV.1.1. Verfahrensart

Offenes Verfahren

IV.1.3. Angaben zur Rahmenvereinbarung

IV. Identifizierung der geltenden nationalen Vorschriften für das Verfahren

1.10. Angaben zu nationalen Verfahren sind erhältlich unter: www.uzp.gov.pl

IV. Hauptmerkmale des Vergabeverfahrens

1.11. Niniejsze zamówienie podlega procedowaniu na podstawie przepisów działu III, rozdziału 6 ustawy, jako zamówienie na „usługi społeczne i inne szczególne usługi”. W zakresie nieuregulowanym tymi przepisami – zgodnie z Zarządzeniem nr 2008/2016 Prezydenta Miasta Krakowa z dnia 28 lipca 2016 r. Roczna wartość zamówienia na usługi pocztowe zaplanowane na 2017 r., nakazuje procedowanie niniejszego zamówienia na podstawie art. 138g ust. 1 pkt 1 ustawy.

IV.2. Verwaltungsangaben

IV.2.2. Schlusstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge Schlusstermin für den Eingang von Interessenbekundungen

Tag: 03/07/2017 Ortszeit: 11:00

IV.2.4. Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können Polnisch

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.3. Zusätzliche Angaben

Specyfikacja istotnych warunków zamówienia wraz z załącznikami została zamieszczona na www.bip.krakow.pl. Specyfikacja zawiera szczegółowe informacje wymagane do złożenia oferty.

Uwaga do sekcji II.2.7 ogłoszenia: Przedmiot umowy będzie realizowany od dnia jej zawarcia jednak nie wcześniej niż od 1.8.2017 r. do 31.7.2018 r. albo do wcześniejszego wyczerpania środków finansowych przeznaczonych na realizację zamówienia.

VI.4. Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren

VI.4.1. Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Offizielle Bezeichnung: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postanschrift: ul. Postępu 17a

Ort: Warszawa

Postleitzahl: 02-676

Land: Polen

Telefon: +48 224587801

Fax: +48 224587800

VI.4.3. Einlegung von Rechtsbehelfen

Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy z 29.1.2004 – Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity Dz.U. 2015 r. poz. 2164 z późn. zm.) czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ww. ustawy. Odwołanie wnosi się do Prezesa Izby w formie pisemnej w postaci papierowej albo w postaci elektronicznej, opatrzone odpowiednio własnoręcznym podpisem albo kwalifikowanym podpisem elektronicznym, w terminie do 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeśli została przesłana w sposób określony w art.180 ust. 5 zdanie drugie ustawy, albo w terminie 15 dni jeśli została przesłana w inny sposób lub w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia na stronie internetowej (jeśli dotyczy treści ogłoszenia o zamówieniu lub/i Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia). Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Zamawiający przesyła niezwłocznie, nie później niż w terminie 2 dni od dnia otrzymania, kopię odwołania innym Wykonawcom uczestniczącym w postępowaniu o udzielenie zamówienia, wzywając wykonawców do przystąpienia do postępowania odwoławczego. Wykonawca może zgłosić przystąpienie do postępowania odwoławczego w terminie 3 dni od dnia otrzymania kopii odwołania, wskazując stronę, do której przystępuje interes w uzyskaniu rozstrzygnięcia na korzyść strony, do której przystępuje. Zgłoszenie przystąpienia doręcza się Prezesowi Izby w postaci papierowej albo elektronicznej opatrzone kwalifikowanym podpisem elektronicznym, a jego kopię przesyła się zamawiającemu oraz wykonawcy wnoszącemu odwołanie. Zamawiający lub odwołujący, może zgłosić opozycję przeciw przystąpieniu innego Wykonawcy nie później niż do czasu otwarcia rozprawy.

VI.4.4. Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt

Offizielle Bezeichnung: Krajowa Izba Odwoławcza

Postanschrift: ul. Postępu 17a

Ort: Warszawa

Postleitzahl: 02-676

Land: Polen

VI.5. Tag der Absendung dieser Bekanntmachung

20/06/2017